

Gültig ab 1. September 2009
Ersetzt die Preisliste vom 1. Mai 2009

RENAULT ESPACE PREISE UND AUSSTATTUNGEN

**3 Jahre Garantie
bis max. 150.000 km**



PREISE

Motorisierung			Ausstattungsniveau		
			Dynamique	Edition PGA	Initiale
	kW	(PS)	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
Super					
2.0 TCe 170	125	(170)	32.200,-	34.600,-	41.200,-
3.5 V6 240 Automatik	177	(241)	-	-	48.750,-
Diesel					
dCi 150 FAP	110	(150)	34.350,-	36.750,-	-
dCi 175 FAP	127	(173)	35.550,-	37.650,-	44.550,-
V6 dCi 180 Automatik	133	(181)	-	-	50.500,-

FAP = mit Rußpartikelfilter

Der Aufpreis für den Grand Espace beträgt jeweils 2.000,- EUR.

Unverbindliche Preisempfehlung der Renault Deutschland AG, inklusive der gesetzlichen MwSt., zzgl. Überführungs- / Transportkosten

DIE WICHTIGSTEN AUSSTATTUNGSMERKMALE

Dynamique	Edition PGA zusätzlich zu Dynamique	Initiale zusätzlich zu PGA
<ul style="list-style-type: none"> • Klimaautomatik • Radio 4x30 W CD MP3 • Stoff-/Leder-Polsterung mit roten Nähten • Leichtmetallräder 17" • Keycard Handsfree • Tempopilot mit Geschwindigkeitsbegrenzer • Dachgalerie in Wagenfarbe und in der Mitte verchromt • Seitenscheiben hinten und Heckscheibe stark getönt • Nebelscheinwerfer 	<ul style="list-style-type: none"> • Leder-Alcantara Polsterung¹ mit roten Nähten • Leichtmetallfelgen „Sirius“ 17" • Geschwindigkeitsabhängige Servolenkung • 6 Sonnenjalousien • Einparkhilfe hinten • Vordersitze beheizbar • Heckklappenfenster separat zu öffnen • Licht- und Regensensor • Innenspiegel automatisch abblendend 	<ul style="list-style-type: none"> • Polsterung aus perforiertem Leder² in Beige oder Anthrazit • Navigationssystem Carminat 3 inklusive integriertem Radio 4x50 W 6-fach CDW MP3 mit Bluetooth®-Freisprecheinrichtung³ • Bi-Xenonscheinwerfer • Klimaautomatik vorne und hinten • Reifendruckkontrolle • Seiten- und Heckscheibe ungetönt

¹ Sitzaußenbahnen und Sitzrückseite in Kunstleder

² Sitzwangen, Sitzmittelbahn und Kopfstütze in Leder

³ Nicht alle Bluetooth®-Mobiltelefone sind technisch geeignet.

Bitte fragen Sie Ihren Renault Partner nach den Details

Confort-Paket, serienmäßig

Confort-Paket, serienmäßig

OPTIONSPAKETE

	Sondermodell Navitech Preise EUR	Dynamique Preise EUR	Edition PGA Preise EUR	Sondermodell Edition 25 th Preise EUR	Initiale Preise EUR
CONFORT-PAKET Einparkhilfe hinten; Vordersitze beheizbar; Heckklappenfenster separat zu öffnen; Regensensor & „Licht an“-Automatik; Innenspiegel automatisch abblendend	-	1.100,-	•	•	•
SITZ-PAKET 1 1 Zusatzsitz in entsprechender Polsterung; Fußmatten bis Sitzreihe 3	450,-	450,-	750,-	-	750,-
SITZ-PAKET 2 2 Zusatzsitze in entsprechender Polsterung; Fußmatten bis Sitzreihe 3	800,-	800,-	1.400,-	-	1.400,-
SICHERHEITS-PAKET Seitenairbags in der 2. Sitzreihe; Sicherheitstrennnetz	-	-	-	460,-	-

Erklärung: • = Serie, - = nicht verfügbar

Motorisierung		Espace Navitech	Espace Edition 25 th
Super	kW (PS)	Preise EUR	Preise EUR
2.0 16V 140	100 (136)	29.000,- ¹	–
2.0 TCe 170	125 (170)	31.350,-	–
Diesel			
dCi 150 FAP	110 (150)	33.500,-	37.250,- ¹
dCi 175 FAP	127 (173)	–	38.150,-

FAP = mit Rußpartikelfilter **Der Aufpreis für den Grand Espace beträgt jeweils 2.000,- EUR.** (Nicht erhältlich mit der Motorisierung 2.0 16V)

Unverbindliche Preisempfehlung der Renault Deutschland AG, inklusive der gesetzlichen MwSt., zzgl. Überführungs- / Transportkosten

¹ Nicht als Grand Espace erhältlich

DIE WICHTIGSTEN AUSSTATTUNGSMERKMALE

Espace Navitech	Espace Edition 25 th zusätzlich zu Edition PGA
<ul style="list-style-type: none"> • Klimaautomatik getrennt regelbar für Fahrer und Beifahrer • Navigationssystem Carminat 2 Bluetooth® inklusive integriertem Radio 4 x 20 W CD MP3 mit Bluetooth®-Freisprecheinrichtung¹ • Stoffpolsterung, hell- und dunkelgrau • Einparkhilfe hinten • Keycard Handsfree • Tempopilot mit Geschwindigkeitsbegrenzer • Regensensor und „Licht an“-Automatik • Außenspiegel und Windlaufgitter in Perlmutter-Schwarz Metallic • Nebelscheinwerfer 	<ul style="list-style-type: none"> • DVD-DiVX-Player mit zwei in den vorderen Kopfstützen integrierten Farbbildschirmen inklusiver zweier Infrarot-Kopfhörer • Navigationssystem Carminat 2 Bluetooth® inklusive integriertem Radio 4 x 20 W CD MP3 mit Bluetooth®-Freisprecheinrichtung¹ • Panorama-Glas-Schiebedach • Bi-Xenonscheinwerfer mit Scheinwerferreinigungsanlage • Leder-Polsterung Anthrazit (ersetzt Leder-Alcantara-Polsterung) • Komfortsitze vorne, ohne verstärkten Seitenhalt • Metallic-Lackierung • 6 Armlehnen an den Hintersitzen • Reifendruckkontrolle • Fußmatten in der 1. und 2. Sitzreihe • Außenspiegel und Windlaufgitter in Perlmutter-Schwarz-Metallic • Türgriffe in Wagenfarbe lackiert (ersetzt Matt-Chrom) • Leichtmetallräder 17" Eptius (ersetzt Sirius) • Logo „25th“ auf der B-Säule
Navigationssystem & Klimaautomatik serienmäßig	Preisvorteil² 5.500,- EUR

¹ Nicht alle Bluetooth®-Mobiltelefone sind technisch geeignet. Bitte fragen Sie Ihren Renault Partner nach den Details

² Im Vergleich zur Summe der Einzeloptionen

Die Angaben über Preise, Lieferung und Leistungen entsprechen den zum Zeitpunkt der Drucklegung vorhandenen Kenntnissen. Änderungen sind vorbehalten. Ihr Renault Partner informiert Sie gern.

AUSSTATTUNG

	Sondermodell Navitech	Dynamique	Edition PGA	Sondermodell Edition 25 th	Initiale
	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
SICHERHEIT					
Airbags:					
- Seitenairbags vorne, Beifahrerairbag, abschaltbar	●	●	●	●	●
- Windowbags (seitliche Vorhangairbags), durchgehend für Sitzreihen 1 und 2	●	●	●	●	●
- Zweistufige Adaptiv-Airbags für Fahrer und Beifahrer, Beifahrerairbag, abschaltbar	●	●	●	●	●
- Optionale Airbags: Seitenairbags in der 2. Sitzreihe	300,- ¹	300,- ¹	300,-	○	300,-
ABS mit elektronischer Bremskraftverteilung (EBV) und Bremsassistent	●	●	●	●	●
Automatische Türverriegelung nach dem Anfahren und automatische Türentriegelung im Falle eines Aufpralls	●	●	●	●	●
Drei-Punkt-Gurtsystem auf allen Plätzen: vorne höhenverstellbar; hinten mit Isofix	●	●	●	●	●
Elektronisches Stabilitätsprogramm (ESP) mit Antriebsschlupfregelung (ASR) und Untersteuerungskontrolle (USC)	●	●	●	●	●
Gurtstraffer (je zwei für Fahrer und Beifahrer) und Gurtkraftbegrenzer auf allen Plätzen (vermindert die beim Aufprall auf den Brustkorb einwirkenden Gurtkräfte um 35%)	●	●	●	●	●
Kraftstoffzufuhr-Unterbrechung im Falle eines Aufpralls	●	●	●	●	●
Reifendruckkontrolle	-	-	220,-	●	●
Seitenaufprallschutz in den Türen	●	●	●	●	●
Sicherheitstrennnetz im Kofferraum	160,-	160,-	160,-	○	160,-
Sicherheitslenksäule und Sicherheitspedale	●	●	●	●	●
Warnsignal bei nicht angelegtem Fahrer- und Beifahrersicherheitsgurt	●	●	●	●	●
Wegfahrsperre, elektronisch	●	●	●	●	●
AUSSTATTUNG AUSSEN					
Außenspiegel und Windlaufgitter in Wagenfarbe / in Perlmutter-Schwarz-Metallic	- / ●	● / -	● / -	- / ●	● / -
Dachgalerie (in Wagenfarbe lackiert; für Dynamique und PGA in der Mitte verchromt)	350,-	●	●	●	●
Metallic-Lackierung, integral (inklusive Schutzleisten)	650,-	650,-	650,-	●	650,-
Türgriffe in Wagenfarbe lackiert / in Matt-Chrom	● / -	- / ●	- / ●	● / -	- / ●
Räder und Reifen:					
- Leichtmetallräder 17" in Verbindung mit Reifengröße 225/55 R17	-	●	●	●	●
- Leichtmetallräder 18" in Verbindung mit Reifengröße 245/45 R18 ²	-	600,-	600,-	-	600,-
- Ersatzrad	●	●	●	●	●
AUSSTATTUNG INNEN					
Brillenablage an der Fahrerseite und zwei Dosenhalter	●	●	●	●	●
Fußmatten bis Sitzreihe 3	○	○	○	-	○
Heckklappenfenster, separat zu öffnen	-	○	●	●	●
Kofferraumabdeckung, herausziehbar und flexibel	●	●	●	●	●
Lederlenkrad, höhen- und neigungsverstellbar, Schalthebelknauf aus Leder	●	●	●	●	●
Zigarettenanzünder und zwei zusätzliche 12 V-Steckdosen	●	●	●	●	●

Erklärung: ● = Serie, ○ = Paketinhalt (s. S. 2), - = nicht verfügbar

	Sondermodell Navitech	Dynamique	Edition PGA	Sondermodell Edition 25 th	Initiale
LICHT UND SICHT	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
Außenspiegel elektrisch anklappbar, einstellbar und beheizbar (asphärisch auf der Fahrerseite)	●	●	●	●	●
Bi-Xenonlicht mit Scheinwerferreinigungsanlage und autom. Leuchtweitenregulierung	1.000,-	1.000,-	1.000,-	●	●
Dynamisches Kurvenlicht für Bi-Xenonscheinwerfer	–	–	350,-	–	350,-
Innenspiegel automatisch abblendend	–	○	●	●	●
Panorama-Glas-Schiebedach, elektrisch mit Preselect-Funktion	1.600,-	1.600,-	1.600,-	●	1.600,-
Regensensor mit automatischer Intervallschaltung der Scheibenwischer vorne und „Licht an“-Automatik	●	○	●	●	●
Seitenscheiben hinten und Heckscheibe stark getönt	220,-	●	●	●	220,-
6 Sonnenjalousien für Heckklappe, hintere Türen und hintere Seitenscheiben	260,-	260,-	●	●	●
Sun Protect Windschutzscheibe mit integrierter Reflexionsschicht (vermindert UV-Infrarot-Einstrahlung um 30 %)	●	●	●	●	●
KOMFORT					
Automatikgetriebe, proaktiv (je nach Motorisierung 5- oder 6-stufig)	1.800,-	1.800,-	1.800,-	1.800,-	1.800,-
Automatische Parkbremse	●	●	●	●	●
Bordcomputer und Außentemperaturanzeige	●	●	●	●	●
Einparkhilfe hinten	●	○	●	●	●
Einparkhilfe vorne und hinten	–	700,- ³	300,- ³	–	300,- ³
Elektrische Fensterheber rundum mit Impulsschaltung, Einklemmschutz und Kindersicherung	●	●	●	●	●
Integrierte Tankklappe	●	●	●	●	●
Keycard Handsfree: automatische Entriegelung von Türen und /oder Heckklappe bei Annäherung, Starten per Knopfdruck	●	●	●	●	●
Klapptische und Kartentaschen an den Rückenlehnen der Vordersitze	●	●	●	●	●
Klimaautomatik mit Bedienelementen an den Türen vorne und hinten (zur Regelung der Lüftungsintensität)	–	–	–	–	●
Servolenkung, geschwindigkeitsabhängig (serienmäßig bei 2.0 dCi FAP 127 kW)	–	–	●	●	●
AUDIO UND KOMMUNIKATION					
Radio 4x30 W CD MP3, Bedienungssatellit am Lenkrad, vier Lautsprecher und vier Hochtöner	–	●	●	–	–
Navigationssystem Carminat 2 Bluetooth® mit 16:9-Farbbildschirm, dynamischer Routenführung (TMC), Deutschland-CD, inkl. integriertem Radio 4x20 W CD MP3 mit Bluetooth®-Freisprecheinrichtung ⁴	●	1.200,-	–	●	–
Navigationssystem Carminat 3 mit 16:9-Farbbildschirm, dynamischer Routenführung (TMC), Europa-DVD und Sprachsteuerung, inklusive integriertem Radio 4x50 W 6-fach CDW MP3 mit Bluetooth®-Freisprecheinrichtung ⁴	–	–	2.300,-	–	●

¹ Nur in Verbindung mit 6 Sonnenjalousien

² Für die Verwendung mit Schneeketten nicht zugelassen

³ Mit Confort-Paket 300,- EUR; nur mit Metallic-Lackierung möglich

⁴ Nicht alle Bluetooth®-Mobiltelefone sind technisch geeignet. Bitte fragen Sie Ihren Renault Partner nach den Details

AUSSTATTUNG

	Sondermodell Navitech	Dynamique	Edition PGA	Sondermodell Edition 25 th	Initiale
SITZE	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
6 Armlehnen an den Hintersitzen, abnehmbar und neigungsverstellbar (Montage nicht möglich mit 3 Sitzen nebeneinander)	–	–	–	●	360,–
Kopfstützen vorne und hinten höhenverstellbar	●	●	●	●	●
Kopfstützen vorne neigungsverstellbar	–	●	●	●	●
Vordersitze beheizbar	–	○	●	●	●
Vordersitze Komfort: längen- und höhenverstellbar, Armlehne einstellbar, Lendenwirbelstütze für Fahrersitz	●	●	●	●	●
Vordersitze zusätzlich mit verstärktem Seitenhalt	–	●	●	–	–
Vordersitze zusätzlich elektrisch verstellbar mit Memory-Funktion auf der Fahrerseite und elektrisch verstellbaren Außenspiegeln mit Memory-Funktion	–	–	–	–	●
Zusatzsitz hinten	○	○	○	600,–	○

ZUBEHÖR ¹	Für alle Ausstattungsniveaus	
	Preise EUR	
Anhängekupplung, abnehmbar (inklusive E-Satz) / feststehend (inklusive E-Satz)	612,– / 428,–	
Audio Connection Box: Zum Anschluss von USB-Sticks, MP3-Playern, iPod und Aux-Input-Geräten (CD-Player, Walkman etc.) ²	ab 155,–	
Dachboxen / Dachträger	ab 172,– / 220,–	
Einparkhilfe hinten, 4 Sensoren	217,–	
Fahrradträger	ab 41,–	
Gummimatten, 2-teilig, vorne	46,–	
Integrierte Bluetooth®-Freisprecheinrichtung mit Anbindung an die Lenkradfernbedienung ⁴	277,–	
Kindersitzerhöhung / Kindersitz „Duo Plus“	51,– / 328,–	
Skiträger (Je nach Dachträger wird ein zusätzlicher Adapter benötigt)	ab 73,–	
Standheizung für Benzin- und Diesel-Motorisierungen mit Vorwähluhr ⁵	ab 1.317,–	
Winterkompletträder Leichtmetall 17" für Bereifung 225/55 R17 101V im Satz (4 Räder)	1.416,–	

¹ Preise ohne Montage

² Nicht kompatibel mit Carminat-, Cabasse-System oder vormontiertem CD-Wechsler

³ Nicht kompatibel mit Navigationssystem

⁴ Nicht kompatibel für Navigationssysteme ab Werk und Bose-Soundsystem

⁵ Verfügbarkeit je nach Motorisierung

RENAULT PLUS GARANTIE (GERECHNET AB ERSTZULASSUNG)	Preise EUR		
	60.000 km	100.000 km	150.000 km
Maximale Laufleistung			
- 48 Monate Laufzeit	570,–	820,–	1.660,–
- 60 Monate Laufzeit	–	1.200,–	2.400,–

Unverbindliche Preisempfehlung der Renault Deutschland AG, inklusive der gesetzlichen MwSt.

Erklärung: ● = Serie, ○ = Paketinhalt (s.S. 2), – = nicht verfügbar

TECHNISCHE DATEN

Abmessungen (in mm): Länge / Breite / Höhe	4.656 [4.856] / 1.894 (2.104 mit Außenspiegeln) / 1.728 [1.746] (1.801 [1.819] mit Dachgalerie)
Bodenfreiheit (in mm)	120
Wendekreis innen (in Meter)	11,0 [11,4]
Antriebsart	Vorderradantrieb
Stützlast / Dachlast (kg)	80 / 80
Sitzplätze	5 – 7
Kofferraum nach VDA-Norm	291 [456] Liter als 7-Sitzer (Sitzhöhe) / 650 [780] Liter als 5-Sitzer (Sitzhöhe) / 2.860 [3.050] Liter als 2-Sitzer (Dachhöhe)
Kraftstofftank (in Liter)	83

Kraftstoffart	Super				Diesel				
	2.0 16V 140 (100 kW/ 136 PS)	2.0 TCe 170 (125 kW/ 170 PS)	2.0 TCe 170 (125 kW/ 170 PS)	3.5 V6 240 (177 kW/ 241 PS)	dCi 150 FAP (110 kW/ 150 PS)	dCi 150 FAP (110 kW/ 150 PS)	dCi 175 FAP (127 kW/ 173 PS)	dCi 175 FAP (127 kW/ 173 PS)	V6 dCi 180 (133 kW/ 181 PS)
Motor									
Getriebe	6-Gang	6-Gang	5-Stufen-Automatik	5-Stufen-Automatik	6-Gang	6-Stufen-Automatik	6-Gang	6-Stufen-Automatik	6-Stufen-Automatik
Max. Leistung ¹ , kW (PS) bei U/min	100 (136) 5.500	125 (170) 5.000	125 (170) 5.000	177 (241) 6.000	110 (150) 4.000	110 (150) 4.000	127 (173) 3.750	127 (173) 3.750	133 (181) 4.000
Hubraum, cm ³	1.998	1.998	1.998	3.498	1.995	1.995	1.995	1.995	2.958
Maximales Drehmoment, Nm bei (U/min)	192 3.750	270 3.250	270 3.250	330 3.600	340 2.000	340 2.000	360 1.750	360 1.750	400 1.800
Höchstgeschwindigkeit, km/h	185	205	197	225	194	188	204	198	210
Beschleunigung 0 – 100 km/h, s	12,5	9,7	10,6	8,1	10,6	12,4	9,8	11,1	10,9
Verbrauch ^{1,2} nach 1999/100/EG, l/100 km innerorts	12,7	12,6	14,1	17,2 [17,4]	9,1	10,6	9,0	10,6	12,5
außerorts	7,5	7,8	7,5	9,0 [9,2]	6,4 [6,6]	6,8	6,6	6,8	7,6
kombiniert	9,4	9,5	9,9	12,0 [12,2]	7,3 [7,5]	8,2	7,3	8,2	9,4
CO ₂ -Emission ¹ nach 1999/100/EG, g/km	223	224	234	284 [289]	193 [198]	217	194	217	248
Schadstoffarm nach Abgasnorm	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 5	Euro 4	Euro 4
Leergewicht ² /Zulässiges Gesamtgewicht (kg)	1.740/2.435	1.760/2.475 [1.815/2.530]	1.780/2.490 [1.840/2.555]	1.845/2.545 [1.890/2.600]	1.855/2.555 [1.905/2.610]	1.890/2.600 [1.945/2.625]	1.976/2.555 [2.005/2.555]	1.890/2.600 [1.945/2.625]	1.925/2.625 [1.965/2.665]
Zulässige Anhängelast (kg) gebremst 12% ³	1.800	2.000	2.000	2.000	2.000	2.000	2.000	2.000	2.000
Zulässiges Gesamtzuggewicht (kg)	3.800	4.050 [4.100]	4.050 [4.150]	4.100 [4.150]	4.150 [4.200]	4.150 [4.250]	4.150 [4.150]	4.150 [4.250]	4.200 [4.250]
Serienbereifung	225/60 R16	225/60 R16 225/55 R17	225/60 R16 225/55 R17	225/55 R17	225/55 R17	225/55 R17	225/55 R17	225/55 R17	225/55 R17
Wartungsdiagnose	alle 30.000 km oder einmal pro Jahr	alle 20.000 km oder einmal pro Jahr			nutzungsabhängig, maximal alle 30.000 km oder einmal pro Jahr (OCS)				alle 20.000 km oder einmal pro Jahr

FAP = mit Rußpartikelfilter
OCS = Oil Control System
[] = Werte für Grand Espace

¹ Werte nach genormten EU-Messverfahren,
ermittelt ohne Zusatzausstattung

² Leergewicht, fahrbereit (inklusive Füllmengen,
75 kg Fahrergewicht ohne Zusatzausstattung)

³ Bei Einhaltung des zulässigen Gesamtzuggewichts

www.renault.de

3
JAHRE GARANTIE
150 000 km

RENAULT
empfeht 

Wir haben alles darangesetzt, dass der Inhalt dieser Veröffentlichung am Tag der Drucklegung korrekt und auf dem neusten Stand ist. Renault behält sich im Rahmen seiner Politik zur ständigen Verbesserung der Produkte das Recht vor, die Spezifikationen und die beschriebenen und abgebildeten Fahrzeuge jederzeit zu ändern. Diese Änderungen werden den Renault Partnern schnellstmöglich mitgeteilt. Bitte erfragen Sie die neusten Informationen bei Ihrem Renault Partner. Alle Rechte sind vorbehalten. Der Nachdruck oder die Vervielfältigung, auch auszugsweise, ohne vorherige schriftliche Zustimmung von Renault sind verboten.